

Distr.: General  
16 January 2023  
Arabic  
Original: English

# المجلس الاقتصادي والاجتماعي



اللجنة المعنية بتسخير العلم والتكنولوجيا لأغراض التنمية

الدورة السادسة والعشرون

جنيف، 27-31 آذار/مارس 2023

البند 1 من جدول الأعمال المؤقت

إقرار جدول الأعمال ومسائل تنظيمية أخرى

## جدول الأعمال المؤقت المشروح وتنظيم الأعمال

- 1 إقرار جدول الأعمال ومسائل تنظيمية أخرى.
- 2 التقدم المحرز في تنفيذ ومتابعة نتائج القمة العالمية لمجتمع المعلومات على الصعيدين الإقليمي والدولي.
- 3 تسخير العلم والتكنولوجيا لأغراض التنمية: الموضوعان ذوا الأولوية  
(أ) تسخير التكنولوجيا والابتكار لإنتاج أنظف وإنتاجية أعلى وقدرة أقوى على المنافسة؛  
(ب) ضمان المياه المأمونة والصرف الصحي للجميع: حل قائم على العلم والتكنولوجيا والابتكار.
- 4 عرض التقارير المتعلقة باستعراضات سياسات العلم والتكنولوجيا والابتكار.
- 5 انتخاب الرئيس وأعضاء المكتب الآخرين للدورة السابعة والعشرين للجنة.
- 6 جدول الأعمال المؤقت للدورة السابعة والعشرين للجنة ووثائقها.
- 7 اعتماد تقرير اللجنة عن دورتها السادسة والعشرين.



الرجاء إعادة الاستعمال

## الشروح

### البند 1

#### إقرار جدول الأعمال ومساءئل تنظيمية أخرى

1- تنص المادة 7 من النظام الداخلي للجان الفنية التابعة للمجلس الاقتصادي والاجتماعي على أن تقر اللجان، في بداية كل دورة، جدول أعمال تلك الدورة على أساس جدول الأعمال المؤقت. ووافق المجلس في مقرره 340/2022 المؤرخ 21 تموز/يوليه 2022 على جدول الأعمال المؤقت للدورة السادسة والعشرين للجنة تسخير العلم والتكنولوجيا لأغراض التنمية وعلى وثائق الدورة.

2- ووفقاً للممارسة المتبعة، انتخبت اللجنة بالتركية، في جلستها العامة الختامية المعقودة في 1 نيسان/أبريل 2022، أعضاء مكتب الدورة السادسة والعشرين التالية أسماؤهم:

نواب الرئيس: أنا كريستينا أموروسو داس نيفيس (البرتغال)

محمود م. و. كاه (غامبيا)

بيتر ماجور (هنغاريا)

منصور القرشي (المملكة العربية السعودية)

3- وأرجأت اللجنة انتخاب الرئيس من دول أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي. ووفقاً للممارسة السابقة للجنة، سعيّن أحد نواب الرئيس ليشغل أيضاً منصب المقرر.

4- ويستند التنظيم المقترح لأعمال اللجنة في دورتها السادسة والعشرين (انظر المرفق الأول) إلى المقررات ذات الصلة التي اتخذتها الجمعية العامة والمجلس الاقتصادي والاجتماعي لتيسير النظر في بنود جداول الأعمال في حدود الإطار الزمني المتاح ووفقاً لخدمات المؤتمرات المخصصة للجنة. وينبغي اعتبار الجدول الزمني مؤقتاً وإرشادياً؛ وفي حالة إتمام اللجنة النظر في بند ما قبل الموعد المحدد، فبإمكانها الانتقال فوراً إلى البند التالي.

5- ومن المقرر أن تجتمع اللجنة من يوم الاثنين 27 آذار/مارس إلى يوم الجمعة 31 آذار/مارس 2022. وستعقد الجلسات الصباحية من الساعة 10/00 إلى الساعة 13/00 وجلسات بعد الظهر من الساعة 15/00 إلى الساعة 18/00.

6- ويرد في المرفق الثاني بيان بأعضاء اللجنة الحاليين.

#### مساهمة اللجنة في المجلس الاقتصادي والاجتماعي والمنتدى السياسي الرفيع المستوى المعني بالتنمية المستدامة

7- اعتمد قرار الجمعية العامة 1/70 المعنون "تحويل عالمنا: خطة التنمية المستدامة لعام 2030"، في أيلول/سبتمبر 2015. ولدعم تنفيذ خطة التنمية المستدامة لعام 2030، تقرر فيما يتعلق بعام 2023 أن ينصب تركيز المجلس الاقتصادي والاجتماعي والمنتدى السياسي الرفيع المستوى المعني بالتنمية المستدامة المعقود برعاية المجلس على موضوع "تسريع التعافي من جائحة مرض فيروس كورونا (كوفيد-19) والتنفيذ الكامل لخطة التنمية المستدامة لعام 2030 على جميع المستويات".

8- وعملاً بالأحكام الواردة في الفقرة 29 من مرفق قرار الجمعية العامة 305/72، سيعقد يوم الاثنين 27 آذار/مارس 2023 اجتماع مائدة مستديرة رفيع المستوى بشأن دور العلم والتكنولوجيا والابتكار في تسريع التعافي من جائحة مرض فيروس كورونا (كوفيد-19) والتنفيذ الكامل لخطة التنمية المستدامة

عام 2030 على جميع المستويات. وسترکز مناقشات الاجتماع على التحديات المطروحة على المستوى الوطني والإقليمي والدولي، فضلاً عن الحلول الممكنة لمعالجتها، بهدف تحديد الدروس المستفادة والممارسات الجيدة في استخدام العلوم والتكنولوجيا والابتكار كوسيلة حاسمة لتنفيذ خطة عام 2030، بما يشمل المساواة بين الجنسين والقضاء على الفقر وعدم ترك أي شخص خلف الركب. وسيتيح الاجتماع أيضاً لوضع السياسات الرفيعة المستوى فرصة لتقاسم التجارب المتعلقة بتنفيذ الإعلان الوزاري لعام 2022 الصادر عن المنتدى السياسي الرفيع المستوى المعني بالتنمية المستدامة.

9- وستدرج نتائج المناقشات في تقرير اللجنة الذي سيقدم إلى المجلس الاقتصادي والاجتماعي للموافقة عليه.

الوثائق

E/CN.16/2023/1 جدول الأعمال المؤقت المشروح وتنظيم الأعمال

## البند 2

### التقدم المحرّز في تنفيذ ومتابعة نتائج القمة العالمية لمجتمع المعلومات على الصعيدين الإقليمي والدولي

10- عُقدت القمة العالمية لمجتمع المعلومات، التي نظمها الاتحاد الدولي للاتصالات باسم الأمم المتحدة، على مرحلتين: الأولى في جنيف (2003)، والثانية في تونس (2005). وفي إعلان المبادئ الصادر في جنيف، اعتمد المندوبون خلال المرحلة الأولى من القمة رؤية والتزاماً مشتركين لبناء مجتمع معلومات جامع محوره الإنسان وعماده التنمية. وخلال المرحلة الثانية، أقر المندوبون النتائج التي أسفرت عنها المرحلة الأولى، واعتمدوا التزام تونس وبرنامج عمل تونس بشأن مجتمع المعلومات اللذين تناولوا، في جملة أمور، موضوعي الآليات المالية وحوكمة الإنترنت.

11- وطلب في برنامج عمل تونس بشأن مجتمع المعلومات إلى المجلس الاقتصادي والاجتماعي أن يتولى الإشراف على الجهود المبذولة على نطاق منظومة الأمم المتحدة لمتابعة النتائج التي أسفرت عنها مرحلتا القمة العالمية في جنيف وتونس. وتحقيقاً لهذه الغاية طلب إلى المجلس الاقتصادي والاجتماعي أن يستعرض ولاية اللجنة المعنية بتسخير العلم والتكنولوجيا لأغراض التنمية، بما في ذلك تقييدها، آخذاً في الاعتبار النهج القائم على تعدد أصحاب المصلحة (الفقرة 105).

12- وقرر المجلس الاقتصادي والاجتماعي، في قراره 46/2006 بشأن متابعة القمة العالمية لمجتمع المعلومات واستعراض ولاية اللجنة المعنية بتسخير العلم والتكنولوجيا لأغراض التنمية، أن تقدم اللجنة مساعدة فعالة إلى المجلس باعتبارها جهة التنسيق في مجال متابعة نتائج القمة العالمية على نطاق المنظومة، وأن تقدم له المشورة في هذا الشأن، وذلك بطرق منها موافاته بتوصيات ترمي إلى تعزيز تنفيذ نتائج القمة العالمية.

13- وطلب المجلس الاقتصادي والاجتماعي، في قراره 8/2007 إلى الأمين العام أن يقدم تقريراً سنوياً إلى اللجنة عن تنفيذ نتائج القمة العالمية لمجتمع المعلومات، بما يشمل موضوع جميع التطبيقات الإلكترونية. وفي هذا الصدد، طلب المجلس إلى مؤسسات الأمم المتحدة التي تضطلع بدور تيسيري لمسارات العمل، وإلى اللجان الإقليمية، وميسري المواضيع الرئيسية، والتحالف العالمي لتكنولوجيات المعلومات والاتصالات والتنمية، وغيرها من الكيانات، حسب الاقتضاء، أن توافي أمانة اللجنة بتقاريرها لتستخدم كمدخلات في التقرير السنوي الذي يقدمه الأمين العام إلى اللجنة.

- 14- ويهدف تقرير الأمين العام عن التقدم المحرز في تنفيذ ومتابعة نتائج القمة العالمية لمجتمع المعلومات على الصعيدين الإقليمي والدولي إلى تقديم لمحة عامة عن التقدم المحرز في تنفيذ نتائج مؤتمر القمة، إلى جانب تقديم أمثلة على الممارسات الجيدة والفعالة، بغية تقاسم هذه الممارسات والدروس المستفادة.
- 15- وأعدّ تقرير عام 2023 بالاستناد إلى الاستنتاجات والتوصيات المنبثقة عن اجتماع فريق من الخبراء عقدته اللجنة في فترة ما بين الدورات يومي 25 و26 تشرين الثاني/نوفمبر 2022، وكذلك إلى المدخلات التي ساهمت بها هيئات الأمم المتحدة ووكالاتها المتخصصة، وإلى مراجع أخرى ذات صلة بالموضوع. وستستعرض اللجنة وتقيم التقدم المحرز في تنفيذ ومتابعة نتائج القمة العالمية لمجتمع المعلومات على الصعيدين الإقليمي والدولي، وفق ما طلبه المجلس الاقتصادي والاجتماعي في قراره 8/2007.

الوثائق

Progress made in the implementation of and follow-up to the outcomes of the World Summit on the Information Society at the regional and international levels A/78/62-E/2023/49

Report on the intersessional panel meeting E/CN.16/2023/CRP.1

### البند 3

#### تسخير العلم والتكنولوجيا لأغراض التنمية: الموضوعان نوا الأولوية

- 16- قرر المجلس الاقتصادي والاجتماعي، في قراره 46/2006 أن تكون اللجنة هي جهة التنسيق المعنية على نطاق المنظومة بمتابعة نتائج القمة العالمية لمجتمع المعلومات، على أن تحافظ في الوقت نفسه على ولايتها الأصلية المتعلقة بتسخير العلم والتكنولوجيا لأغراض التنمية. ووفقاً لهذه الولاية، تركز اللجنة في كل دورة سنوية على اثنتين من المواضيع ذات الأولوية.
- 17- والموضوعان نوا الأولوية المقرر أن تتناولهما اللجنة في إطار هذا البند هما:
- (أ) تسخير التكنولوجيا والابتكار لإنتاج أنظف وإنتاجية أعلى وقدرة أقوى على المنافسة؛
- (ب) ضمان المياه المأمونة والصرف الصحي للجميع: حل قائم على العلم والتكنولوجيا والابتكار.
- 18- وتوخت اللجنة في اختيار هذين الموضوعين أن تسهم الاستنتاجات في تنفيذ الإعلان الوزاري للجزء الرفيع المستوى من دورة المجلس الاقتصادي والاجتماعي لعام 2022، والمنتدى السياسي الرفيع المستوى المعني بالتنمية المستدامة لعام 2023. وفي عام 2023، سيبحث المنتدى موضوع "تسريع التعافي من جائحة مرض فيروس كورونا (كوفيد-19) والتنفيذ الكامل لخطة التنمية المستدامة لعام 2030 على جميع المستويات"، كما سيستعرض أهداف التنمية المستدامة 6 و7 و9 و11 و17. وسيضع في الاعتبار أيضاً ما تركته الجائحة من تأثيرات مختلفة أو ذات طابع خاص في سياق جميع أهداف التنمية والطبيعة المتكاملة وغير القابلة للتجزئة والمترابطة لهذه الأهداف.
- 19- وإضافة إلى ذلك، طلبت الجمعية العامة، في قرارها 17/73 إلى اللجنة، عن طريق المجلس الاقتصادي والاجتماعي، أن تواصل النظر في تأثير التغيرات التكنولوجية السريعة الرئيسية، مثل الذكاء الاصطناعي، في جملة أمور، في تحقيق أهداف التنمية المستدامة وغاياتها. وستلبي هذا الطلب المدوالات المتعلقة بالموضوعين ذوي الأولوية، لا سيما الموضوع الأول.

20- ومن أجل المساهمة في زيادة فهم الموضوعين ذوي الأولوية، ومساعدة اللجنة في مداولات دورتها الرابعة والعشرين، عُقدت حلقة نقاش افتراضية لفريق من الخبراء في فترة ما بين الدورات يومي 25 و26 تشرين الثاني/نوفمبر 2021. وسيُعرض على اللجنة تقرير عن اجتماع الخبراء.

الوثائق

- E/CN.16/2023/2 تسخير التكنولوجيا والابتكار لإنتاج أنظف وإنتاجية أعلى وقدرة أقوى على المنافسة تقرير الأمين العام
- E/CN.16/2023/3 ضمان المياه المأمونة والصرف الصحي للجميع: حل قائم على العلم والتكنولوجيا والابتكار تقرير الأمين العام
- Report on the intersessional panel meeting E/CN.16/2023/CRP.1

#### البند 4

##### عرض التقارير المتعلقة باستعراضات سياسات العلم والتكنولوجيا والابتكار

21- يتعلق هذا البند بالمعلومات المحدثة عن استعراضات سياسات العلم والتكنولوجيا والابتكار التي يجريها مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية قصد مساعدة البلدان النامية على تحديد التدابير اللازمة لدمج هذه السياسات في استراتيجياتها الإنمائية الوطنية، ونقاسم المعلومات بشأن التقدم المحرز والدروس المستفادة والتحديات التي تواجهها في تنفيذ التوصيات التي صيغت في إطار الاستعراضات السابقة للسياسات المتعلقة بالعلم والتكنولوجيا والابتكار، وفقاً لقرار الجمعية العامة 229/74 وقرار المجلس الاقتصادي والاجتماعي 16/2022.

22- وستستمع اللجنة إلى عروض عن استعراضات سياسات العلم والتكنولوجيا والابتكار في كل من أنغولا وبوتسوانا.

#### البند 5

##### انتخاب الرئيس وأعضاء المكتب الآخرين للدورة السابعة والعشرين للجنة

23- وفقاً للممارسة المتبعة، ستنتخب اللجنة رئيساً وأربعة نواب للرئيس للدورة السابعة والعشرين في نهاية الدورة السادسة والعشرين. وسيتولى أيضاً أحد نواب الرئيس منصب المقرر.

#### البند 6

##### جدول الأعمال المؤقت للدورة السابعة والعشرين للجنة ووثائقها

24- وفقاً للمادة 9 من النظام الداخلي للجان الفنية التابعة للمجلس الاقتصادي والاجتماعي، سيُعرض على اللجنة مشروع جدول الأعمال المؤقت لدورتها السابعة والعشرين مشفوعاً ببيان الوثائق التي ستقدم إلى اللجنة لكي تنظر فيها.

#### البند 7

##### اعتماد تقرير اللجنة عن دورتها السادسة والعشرين

25- وفقاً للمادة 37 من النظام الداخلي للجان الفنية، تقدم اللجنة تقريراً عن أعمال دورتها السادسة والعشرين إلى المجلس الاقتصادي والاجتماعي.

## المرفق الأول

## تنظيم الأعمال المقترح

التاريخ/الساعة	بند جدول الأعمال وموضوع المناقشة	البرنامج
<b>الاثنين، 27 آذار/مارس</b>		
10/00	البند 1 من جدول الأعمال. إقرار جدول الأعمال ومسائل تنظيمية أخرى	بيانات افتتاحية إقرار جدول الأعمال ومسائل تنظيمية أخرى
15/00	مساهمة اللجنة في موضوع عام 2023 للمجلس الاقتصادي والاجتماعي والمنتدى السياسي الرفيع المستوى المعني بالتنمية المستدامة: "دور العلم والتكنولوجيا والابتكار في تسريع التعافي من جائحة مرض فيروس كورونا (كوفيد-19) والتنفيذ الكامل لخطة التنمية المستدامة لعام 2030 على جميع المستويات"	مناقشة عامة
<b>الثلاثاء، 28 آذار/مارس</b>		
10/00	البند 3 من جدول الأعمال. تسخير العلم والتكنولوجيا لأغراض التنمية الموضوع ذو الأولوية: (أ) تسخير التكنولوجيا والابتكار لإنتاج أنظف وإنتاجية أعلى وقدرة أقوى على المنافسة	اجتماع مائدة مستديرة رفيع المستوى تعقبه مناقشة تشارورية
15/00	البند 3 من جدول الأعمال تسخير العلم والتكنولوجيا لأغراض التنمية الموضوع ذو الأولوية: (ب) ضمان المياه المأمونة والصرف الصحي للجميع: حل قائم على العلم والتكنولوجيا والابتكار	اجتماع مائدة مستديرة رفيع المستوى تعقبه مناقشة تشارورية
<b>الأربعاء، 29 آذار/مارس</b>		
10/00	البند 2 من جدول الأعمال. التقدم المحرز في تنفيذ ومتابعة نتائج القمة العالمية لمجتمع المعلومات على الصعيدين الإقليمي والدولي	تمهيد واجتماع مائدة مستديرة رفيع المستوى تعقبه مناقشة تشارورية
15/00	البند 4 من جدول الأعمال. عرض التقارير المتعلقة باستعراضات السياسات المتعلقة بالعلم والتكنولوجيا والابتكار	تمهيد تليه مناقشة تشارورية
<b>الخميس، 30 آذار/مارس</b>		
10/00	مشاورات غير رسمية	عرض مشاريع مقترحات، تليه مناقشة
15/00	مشاورات غير رسمية	مناقشة بشأن مشاريع المقترحات (تابع)
<b>الجمعة، 31 آذار/مارس</b>		
10/00	مشاورات غير رسمية	مناقشة بشأن مشاريع المقترحات (تابع)
15/00	البند 5 من جدول الأعمال. انتخاب الرئيس وأعضاء المكتب الآخرين للدورة السابعة والعشرين للجنة	انتخاب أعضاء المكتب
15/00	البند 6 من جدول الأعمال. جدول الأعمال المؤقت للدورة السابعة والعشرين للجنة ووثائقها.	إقرار مشاريع المقترحات اعتماد مشروع جدول الأعمال المؤقت للدورة المقبلة
15/00	البند 7 من جدول الأعمال. اعتماد تقرير اللجنة عن دورتها السادسة والعشرين	إقرار مشروع التقرير
اختتام الدورة		

## أعضاء اللجنة المعنية بتسخير العلم والتكنولوجيا لأغراض التنمية في دورتها السادسة والعشرين

تتألف اللجنة من 43 عضواً، مدة عضوية كل منهم أربع سنوات.

الأعضاء	تنتهي مدة العضوية في 31 كانون الأول/ديسمبر
1- الجزائر	2026
2- النمسا	2024
3- بيلاروس	2024
4- بليز	2026
5- بوتسوانا	2026
6- البرازيل	2024
7- بوروندي	2024
8- الكاميرون	2024
9- كندا	2026
10- الصين	2026
11- كولومبيا	2026
12- كوبا	2026
13- جيبوتي	2026
14- إكوادور	2026
15- مصر	2026
16- فنلندا	2024
17- فرنسا	2026
18- غامبيا	2024
19- غواتيمالا	2024
20- غينيا	2024
21- هنغاريا	2026
22- الهند	2026
23- إسرائيل	2024
24- اليابان	2024
25- لاتفيا	2026
26- عمان	2026
27- باراغواي	2024
28- بيرو	2024
29- الفلبين	2024

الأعضاء	تنتهي مدة العضوية في 31 كانون الأول/ديسمبر
-30 البرتغال	2024
-31 رومانيا	2026
-32 الاتحاد الروسي	2024
-33 رواندا	2026
-34 المملكة العربية السعودية	2024
-35 جنوب أفريقيا	2024
-36 سويسرا	2024
-37 طاجيكستان	2026
-38 تركمانستان	2024
-39 تركيا	2026
-40 المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية	2026
-41 جمهورية تنزانيا المتحدة	2026
-42 الولايات المتحدة الأمريكية	2026
-43 أوزبكستان	2026